

تحمي إدارة شؤون المستهلك (DCA) ومجالسها ومكاتبها المستهلكين في كاليفورنيا، وتخدمهم من خلال ترخيص وتنظيم المرخص لهم في مختلف المهن التي تتراوح ما بين محاسب إلى طبيب وحارس أمن ومقاول ومدير مقبرة أو طبيب بيطري، وغير ذلك.

اعتبارًا من 1 يناير 2021، قد يتم تسريع طلبات الأفراد من الفئات التالية بواسطة مجلس إدارة أو مكتب إدارة شؤون المستهلك الخاص بمهنتهم:

- اللاجئون، طبقًا للقسم 1157 من التبويب 8 من قانون الولايات المتحدة
- أولئك الذين حصلوا على حق اللجوء من قبل وزارة الداخلية الأمريكية، أو المدعي العام للولايات المتحدة، وفقًا للمادة 1158 من التبويب 8 من قانون الولايات المتحدة.
- الأفراد الذين يحملون تأشيرة هجرة خاصة والذين تم منحهم وضعًا خاصاً وفقًا للقسم 1244 من القانون العام 181-110 أو القانون العام 163-109 أو القسم 602 (ب) من التبويب (6) من القسم (F) من القانون العام 8-111.

للنظر في الحصول على ترخيص عاجل، يجب على المتقدمين تقديم دليل على حالة تأشيرة الهجرة الخاصة بهم أو اللاجئ أو طالب اللجوء عند تقديم حزمة الطلب. تشمل أمثلة التوثيق ما يلى:

• نموذج 94-۱، سجل الوصول / المغادرة، مع كود التصنيف: "RE" (لاجئ) أو "AY" (طالب لجوء)، أو معلومات أخرى تحدد الشخص كلاجئ أو طالب لجوء.

- تأشيرة هجرة خاصة تتضمن أكواد التصنيف "SI" أو "SQ"
- بطاقة الإقامة الدائمة (نموذج 551-۱)، والمعروفة باسم "البطاقة الخضراء"،
 مع إشارة إلى الفئة لتوضيح أنه تم قبول الشخص كلاجئ أو طالب لجوء.
- أمر من محكمة مختصة أو غيرها من الأدلة المستندية التي توفر تأكيدًا معقولًا
 أن مقدم الطلب مؤهل للحصول على ترخيص عاجل.

قد يؤدي عدم تقديم الوثائق إلى تأخير في تسريع مراجعة الطلب. يرجى ملاحظة أن عملية الترخيص المعجلة لا تعني أنه يجب إصدار ترخيص أو تسجيل؛ وإنما تعني أنه سيتم تسريع العملية فقط

مزيد من المعلومات، اتصل بمجلس أو مكتب ترخيص المهن، أو أرسل بريدًا الكترونيًا إلى refugee@dca.ca.gov، أو تفضل بزيارة صفحة ويب "الترخيص المستعجل" التابعة لإدارة شؤون المستهلك. إذا كنت بحاجة إلى مساعدة بلغة أخرى غير الإنجليزية، فإن خدمات المساعدة اللغوية متاحة مجانًا على رقم إدارة شؤون المستهلك 498-2006.

يساعد برنامج إعادة توطين اللاجئين التابع لوزارة الخدمات الاجتماعية بولاية كاليفورنيا، اللاجئين المؤهلين وطالبي اللجوء وحاملي تأشيرات الهجرة الخاصة وغيرهم من الأشخاص المؤهلين للحصول على إعادة توطين في كاليفورنيا. لمزيد من المعلومات حول البرنامج، قم بزيارة www.cdss.ca.gov/refugee-services.

